

## القصة النسوية / سناء الشعلان وقصة قافلة العطش

بقلم: د: أريج عيسى تليلان السليم\*

## ❖ دراسة لقصة ( قافلة العطش ) :

تنفتح قصة "قافلة العطش" على مجموعة من المعطيات الفكرية والحضارية والاجتماعية لمجتمعنا العربي؛ فهو نص على قدر عالٍ من المرونة، يتعاطاه المتلقي من أي زاوية يشاء. فالقاصة ابنة هذه البيئة التي أجهضت حقوق المرأة عقوداً من الزمن، ثم ظهرت تلك الأصوات المنددة على محدوديتها بهذا الظلم، والساعية لأن تعيد للمرأة ما سلب منها بقصد أو بغير قصد. لتكون هذه القصة واحدة من تلك الصرخات المتشوقة لإعطاء المرأة قيمتها الحقيقية في عالمنا العربي.

## ❖ ملخص أحداث القصة:

تعرض قصة من الصحراء، تقوم فيها إحدى القبائل الغازية بهزيمة قبيلة أخرى وتأسر نساءها. ليقع بعد ذلك زعيم القبيلة المنتصرة في عشق إحدى الأسيرات، والتي تبدو أنها ابنة زعيم القبيلة، ليرفض بعد ذلك عرض القبيلة المهزومة بفضاء النساء بالمال، بل وإكراماً لتلك الفتاة التي عشقها أنعم عليهن بالحرية، وقدم للقبيلة الطعام والشراب. لتصل القصة إلى ذروتها عندما ترفض تلك الفتاة الجميلة المختلفة المشوقة أن تنفك من أسرها، وتفضل البقاء معه على الرجوع مع قبيلتها لتأتي بذلك ببذعة ما سمعت بها العرب من قبل، متحدية بذلك كل الصعوبات والعقبات التي واجهتها لتحقيق حريتها الأنثوية. ثم صورت القاصة تلك القافلة التي عادت محملة بالعار كما تعتقد، بسبب فتاتها الجميلة التي آثرت حريتها وإيجاد ذاتها على العودة لما كانت عليه مع القبيلة. كما تصور رجال القبيلة أثناء عودتهم وقد قاموا

\* باحث أردني.

بقتل نسائهم لما شاهدوه في عيونهن من عطش، وقاموا أيضا بواد البنات الصغيرات خوفا من أن يجلبن العار عندما يكبرن ويكررن فعل البطلة في النص.

#### ❖ الثيمة الأساسية التي قامت عليها القصة:

القصة تقوم في بنيتها الأساسية على تيارين فكريين متضادين: - تيار مساند وداعم للمرأة في مطالبها المشروعة، وهو من يسعى لتخليصها من بعض المعتقدات والأفكار السلبية التي تعيدها للوراء أدراجا بائدة عتيقة. — ويمثل هذا التيار (البدوي الأسمر). - وتيار مندد بكل المساعي الجادة لتخليص المرأة من قسوة الأعراف والتقاليد السائدة، والمعوق لأي تطور يسعى للنهوض بالمرأة أينما كانت. — ويمثل هذا الاتجاه رجال قافلة العطش.

حيث تسهم هذه البنية في الكشف عن المغزى الذي ترمي القاصصة لإبرازه..

#### ❖ دلالة العنوان (قافلة العطش):

يعد العنوان ركنا أساسيا في العمل الأدبي، ذلك أنه يشكل المفتاح الإجرائي الذي تتجمع فيه الأنساق المكونة للعمل الإبداعي، التي تصب في البؤرة ذات الحالة التكتيفية لمجريات الحدث داخل البنية النصية، ومن خلال هذه البؤرة تتشظى رؤى القارئ التي يكشف من خلالها عن جمالية الترابط بين عنوان العمل الأدبي وبين تلاحق الأنساق في الأحداث المتبلورة في بؤرة العمل<sup>١</sup>.

هذا بالإضافة إلى كون العنوان يكشف للمتلقي عن تلك المعطيات الثقافية والاجتماعية والفكرية والنفسية التي قامت عليها بنية القصة أساسا.

فالقافلة كما عُرف عنها أن أهم ما تحمله في الصحراء هو "الماء"، ثم تظهر المفارقة للمتلقي عند إضافة كلمة العطش للقافلة. ليتسأل القارئ: ما الذي أرادته القاصصة بهذه المفارقة؟، فالأكيد أنها عمدت إليها، ولم تأتي عفو

<sup>١</sup> فضاءات التخيل مقاربات في التشكيل والرؤى والدلالة، ص ١٥

الخاطر، وقصدت من ورائها إلى الكثير. ليتبين للباحثة مباشرة أن هذه القصة تقوم في بنيتها الأساسية على فكرين متضادين، وهذه الفكرة سيطرت على القصة من عنوانها حتى خاتمتها، لئتم بذلك التتأم بأورها النصية كاملة. فهي قافلة من الأمان والأحلام والطموحات والآمال التي تسكن ركاب القافلة بشكل عام والنساء بشكل خاص، لكنهم لا يحصلون عليها ولا يحققونها بسبب الممنوع والعيب الذي يجعلهم في عطش دائم. "ورحلت قافلة العطش، كانت قافلة عطشى إلى الحب، ومطعونته في كرامتها على يدي مهرتها الجميلة..... شعرت القافلة بأنها محملة دون إرادتها بالعطش، العطش إلى الحب والعشق، لكن أحدا لم يجرؤ على أن يصرح بعطشه".<sup>٢</sup>

#### ◆ دلالة "العطش" التي تشكل دلالة المغزى:

هو توق المرأة وتعطشها لمجموعة حقوقها وطموحاتها وآمالها المسلوقة من مجتمع لم يعرف في المرأة إلا كونها أداة لتفريغ عواطف الرجل وأداة للإنجاب، ولم يعرفها على أنها نصف المجتمع وهي من تنجب نصفه الآخر. لنصل بذلك إلى أن حاجة المرأة لحقوقها التي تعد قوام حياتها وأساس وجودها، هو كحاجة الإنسان الظمان للماء، الذي يعد عصب الحياة بالنسبة للبشرية كافة. فالقصة نقد واقعي اجتماعي فكري لأسلوب التعامل مع حقوق المرأة في عالمنا العربي.

#### ◆ البؤر الترميزية في القصة:

- البدوي الأسمر من وجهة نظر التيار السلبي هو الأسر الذي سلب النساء حريتهن وكرامتهن.

<sup>٢</sup> الشعلان، سناء، مجموعة قافلة العطش القصصية، دار الوراق للنشر والتوزيع/الأردن، ط١، ٢٠٠٦م، ص١٣.

لكنه من وجهة نظر النساء الجادات في التغيير، هو المحرر والمخلص، ويتمثل لهن بتلك القشة التي يتعلق بها الغريق ليصل إلى بر الأمان.

- النساء اللواتي صعدن القافلة العطشى التي جاءت لافتدائهن كما يعتقدن؛ هنّ النساء اللواتي يرفضن كل ما من شأنه رسم صورة جديدة للمرأة، ويفضّلن البقاء والعودة لما كنّ عليه خوفاً من القادم المجهول. فهن يمثّلن التيار النسوي القابع خلف أسوار الخوف والجهل وقلة الحيلة.
- المرأة الجميلة المعشوقة التي فضلت البقاء مع أسرها، هي المعادل الرمزي للتيار النسوي المطالب بحقوقه، والساعي لخلق واقع جديد للمرأة العربية بكل ما فيه، ذلك التيار الذي يمثّل المرأة في أجمل حللها؛ فهي الجامحة والجميلة والرافضة والأسيرة في الوقت ذاته. حيث شكّلت هذه المتناقضات للمرأة وجوداً فعالاً ومغايراً عما كانت عليه في مجتمع لم يعرف للمرأة إلا صورة واحدة، لم تخرج بأبعادها المختلفة عن أفق توقع التيار السلبي.
- والملاحظ في هذه القصة تغليب القاصّة لقيم الفرد مقابل قيم الجماعة؛ فالبدووي الأسمر (الأسر) يمثّل تياراً مناقضاً لمجموعة الرجال الذين جاؤوا لاستعادة النساء. والمرأة الجميلة (المأسورة) تمثّل تياراً مناقضاً لمجموعة النساء اللواتي صعدن القافلة العطشى للعودة إلى ما كنّ عليه سابقاً. وإن دلّ ذلك على شيء فهو يدلّ على أننا كمجتمع عربي لا زلنا في بداية الطريق الذي يتقبل رسم صورة أو واقع جديد للمرأة العربية. فالواحد الإيجابي مقابل المجموع السلبي يدلّ على أن الغالبية العظمى لا تزال رافضة وغير قادرة تماماً على استيعاب متطلبات التغيير كاملة.

أولاً: الشخصيات:

- أ- **الشخصيات الرئيسية:** تدور أحداث القصة حول شخصيتين محوريتين هما: البدوي الأسمر والفتاة الجميلة المأسورة.
- **البدوي الأسمر:** شخصية قوية شجاعة، قادرة على الدفاع عن أفكارها، ترى في الجديد القادم مستقبلاً أفضل، ترفض ظلم المرأة وكبت حريتها. وقد مثلت هذه الشخصية التيار الذكوري المساند للمرأة، والذي تبني فكرة الدفاع عنها ورد اعتبارها، وهذا التيار من تفضله المرأة.
- **الفتاة الجميلة:** شخصية محورية متمردة على واقع المرأة المعيش في الوطن العربي، رافضة له، جامحة، وطامحة لتحقيق الأفضل في عالمها الأنثوي الذي سلب منه الكثير منذ الأزل، دفعت الأحداث لتنمو نحو اللامتوقع الغرائبي، فسعت لفرض واقع جديد يحمل بين طياته رؤية أفضل ونظرة أعمق، قوامها تكاملية الرجل والمرأة في مجتمعاتنا العربية.
- ب- **الشخصيات الثانوية:**
- **شيخ القبيلة:** شخصية ثابتة في أفكارها ومعتقداتها، لا تميل إلى التغيير والتجديد. تفضل أن تقبع تحت ظل التقاليد والأعراف القاسية المجحفة، ترفض إعطاء المرأة أي قيمة أو اعتبار. ينظر إلى المرأة على أنها مسلوطة الإرادة وأن أمرها بيد الرجل دائماً، ليفاجئ في لحظة، من تلك المرأة (ابنته) التي كسرت أفق توقعه وقيبلته، بإصرارها على اعتلاء قمة الحرية الأنثوية الإنسانية، وتكوين ذاتها وعالمها.
- **رجال القبيلة:** هم من يمثلون النظرة الجاهلية للمرأة، بوأدهم لطفلاتهم الصغيرات أثناء عودة القافلة؛ في إشارة إلى قتل تلك الأماني والآمال قبل إيناعها.
- **الطفلات الصغيرات:** شخصيات ثابتة مظلومة، لا ذنب لها إلا أنها إناث ستكبر يوماً وتحلم بامتلاك عالمها المسلوب.

**ثانياً: المكان :**

اختارت القاصة الصحراء في هذه القصة مكانا لدوران الأحداث، حيث لا يكون اختيار المكان عشوائيا أو عبثيا، بل لاختيار مكان بعينه دلالة عميقة تدخل في بنية النص القصصي. فالصحراء مكان الحرمان والضياع والسلب، إذ لا قيمة للمرأة في هذا المحيط.

ويأتي اختيار القاصة لهذا المكان بشكل متعمد ومنسجم مع ما ترمي إليه القصة لسببين؛ يتمثل السبب الأول من كون الصحراء قاسية جافة تشبه في ذلك قساوة الأعراف والتقاليد العربية، وإجحافها لحقوق المرأة. أما السبب الثاني يتمثل في كون الصحراء الموطن الأصلي للعرب، وكأن القاصة أرادت أن تقول: أن هذه هي نظرة العرب للمرأة منذ الأزل. فلا زال العرب يتمسكون بتقاليدهم التي اكتسبوها منذ أيام القبيلة.

**ثالثاً: الزمن :**

الزمن في قافلة العطش مختزل في ذلك اليوم الذي قدمت به القافلة العطشى لاسترداد أسيراتها، وما تخلل ذلك اليوم من مفاجآت على الصعيدين: الفكري والحضاري لرجال القبيلة، لينتهي بالبكائية الحزينة التي أنشدها رجال القبيلة العطشى في مساء ذلك اليوم. والزمن بشكل عام في القصة يحيلنا إلى زمن الجاهلية، حيث وأد البنات الذي صار "طقسا قاسيا من طقوسها الدامية"<sup>٣</sup> ليتحد بذلك الزمن مع الثيمة الأساسية؛ حيث يشير هذا الزمن إلى انعدام قيمة المرأة فيه، وإلى تلك المعاملة المحضفة التي تلقتها منذ القدم.

**رابعاً: الحوار :**

كشف الحوار عن طبيعة الموقف الفكري لكل شخصية في القصة؛ فالحوار الذي دار بين زعيم القبيلة والشاب البدوي الأسمر، يكشف عن الضدية الفكرية القائم عليها موقف كل منهما. كما كشف الحوار بين البدوي الأسمر

<sup>٣</sup> قافلة العطش ، ص ١٣.

والجميلة عن طبيعة الموقف والتيار المعرفي الذي تفضله المرأة. ليتحد بهذا الحوار مع الثيمة الأساسية للقصة، ويبرزها بطريقة أوضح، ليستطيع بعدها إقناع المتلقي.

#### خامسا: الراوي:

يبدو بشكل واضح أن القاصّة هنا تتقمص دور الراوي العليم بالأحداث من بدايتها إلى نهايتها، والساردة في القصة كشفت عن انحيازها لقيم الفرد مقابل الجماعة، ليظهر من بداية القصة أنها تدين القبيلة وترفض مفاهيمها واعتقاداتها. "فالسارد داخل النص يكشف عن انحيازه لقيم الفرد في مواجهة قيم القبيلة باستخدام ما يمكن أن نسميه المتن والحاشية، فالمتن يتمثل في توصيف الحدث الأساس بالقصة.... والحاشية تتمثل في تدخل الساردة بالتعليق الذي لا يخلو من دلالات واضحة، فالساردة من البداية تستهل القصة بتعليق يبين إدانتها المسبقة للقبيلة"<sup>٤</sup> فتقول: "كانوا قافلة قد لوحتها الشمس، وأضنتها المهمة، واستفزها العطش، جاءوا يدثرون الرمال وحكاياها التي لا تنتهي بعباءات سوداء تشبه أحقادهم وغضبهم وشكوكهم".<sup>٥</sup>

#### سادسا: الحكمة:

ظهرت الحكمة جلية واضحة عند رفض الفتاة العودة مع أهلها وقبيلتها وتفضيلها الأسر عليهم، لتكسر بذلك أفق توقع والدها وقبيلتها والقارئ. إلا أن الحكمة بهذا الشكل أعطت للقصة جمالياتها، فلو عادت الفتاة مع أهل والعشيرة، لكان الأمر طبيعيا مألوفاً، ولما خرجت عن إطار القصة العادية.

#### سابعا: اللغة والأسلوب:

<sup>٤</sup> فضاءات التخيل، رأي أحمد طوسون في بحثه الموسوم بـ(استلاب الذات وقهر العشيرة/قراءة في مجموعة قافلة العطش)، ص ٢٤٣.

<sup>٥</sup> قافلة العطش، ص ٩.

امتازت لغة القاصّة هنا باستخدامها للغة العربية الفصيحة، الخالية من العامية. بالإضافة لقدرة التعابير المستخدمة على حمل ما تعنيه الرموز من دلائل دون الانزلاق إلى المعنى المباشر، فهي لغة مختزلة مكثفة شعرية؛ حملت مجموعة من الصور الفنية التي تخدم الهدف. كما نلاحظ توظيف القاصّة للموروث العربي، عندما تحدثت عن وأد البنات، هذا التوظيف الذي أعطى بعدا جماليا ودلاليا ومعرفيا للنص.

فقد " التزمت القاصّة باللغة العربية الفصيحة والأدبية المنقّية من العامية، التي امتزجت باللغة الشعرية، مما مكنها من معالجة النصوص بطريقة سردية حافظت على المظهر الأدبي، حتى تتجنب السقوط في حفرة الحكاية".<sup>٦</sup> أما من ناحية الأسلوب، فنلاحظ المد السردى مقابل التقليص الحوارى، وتحيلنا هذه الملاحظة إلى وجود خلل في العلاقات الإنسانية في هذا المكان/الصحراء. فتقليص الحوار يشير إلى عدم القدرة على التواصل بين الجنسين، حيث يفرض الذكر ما يراه مناسباً من جانبه، بينما على الأنثى أن تنفذ ما يمليه عليها دون نقاش. وقد خدمت هذه التقنية الأسلوبية أيضا الهدف الأساس للقصة. فالقاصّة تسقط القمع والسلب والحرمان على الأسلوب.

#### ❖ قائمة المصادر والمراجع:

١. خضر، محمد غنام، ومجموعة من النقاد، فضاءات التخيل مقاربات في التشكيل والرؤى والدلالة في إبداع سناء الشعلان، دار الوراق/الأردن، ط١، ٢٠١٢م.
٢. الشعلان، سناء، مجموعة قافلة العطش القصصية، دار الوراق للنشر والتوزيع/الأردن، ط١، ٢٠٠٦م.

.....❖❖❖❖.....

<sup>٦</sup> فضاءات التخيل، ص ٦٩.